

28:1	<b>ΚΑΙ</b> kai G2532 Conj <b>AND</b>	<b>ΔΙΑΣΩΘΗΝΤΕΣ</b> diasOthentes G1295 vp Aor Pas Nom Pl m <b>BEING-THRU- SAVED</b> being-saved-through	<b>ΤΟΤΕ</b> tote G5119 Adv <b>then</b>	<b>ΕΠΕΓΝΩΣΑΝ</b> epegnOsan G1921 vi 2Aor Act 3 Pl <b>THEY-ON-KNOW</b> they-recognize	<b>ΟΤΙ</b> hoti G3754 Conj <b>that</b>	<b>ΜΕΛΙΤΗ</b> melitE G3194 n_Nom Sg f <b>MELITA</b>	<b>Η</b> hE G3588 t_Nom Sg f <b>THE</b>	<b>ΝΗΣΟΣ</b> nEsos G3520 n_Nom Sg f <b>ISLAND</b>
------	--	---	--	---	--	---	---	---

<sup>1</sup>. And when they were escaped, then they knew that the island was called Melita.

**ΚΑΛΕΙΤΑΙ**  
kaleitai  
G2564  
vi Pres Pas 3 Sg  
**IS-beING-CALLED**

28:2	<b>ΟΙ</b> hoi G3588 t_Nom Pl m <b>THE</b>	<b>ΔΕ</b> de G1161 Conj <b>YET</b>	<b>ΒΑΡΒΑΡΟΙ</b> barbaroi G915 a_Nom Pl m <b>BARBARIANS</b>	<b>ΠΑΡΕΙΧΟΝ</b> pareichon G3930 vi Impf Act 3 Pl <b>tendered</b>	<b>ΟΥ</b> ou G3756 Part Neg <b>NOT</b>	<b>ΤΗΝ</b> tEn G3588 t_Acc Sg f <b>THE</b>	<b>ΤΥΧΟΥΣΑΝ</b> tuchousan G5177 vp 2Aor Act Acc Sg f <b>HAPPENING</b> casual	<b>ΦΙΛΑΝΘΡΩΠΙΑΝ</b> philanthrOpian G5363 n_Acc Sg f <b>FONDness-of-humanity</b> philanthropy
------	---	--	--	--	--	--	---	---

<sup>2</sup> And the barbarous people shewed us no little kindness: for they kindled a fire, and received us every one, because of the present rain, and because of the cold.

<b>ΗΜΙΝ</b> hEmin G2254 pp 1 Dat Pl <b>to-US</b> us	<b>ΑΝΑΨΑΝΤΕΣ</b> anapsantes G381 vp Aor Act Nom Pl m <b>UP-TOUCHing</b> kindling	<b>ΓΑΡ</b> gar G1063 Conj <b>for</b>	<b>ΠΥΡΑΝ</b> puran G4443 n_Acc Sg f <b>FIRE</b>	<b>ΠΡΟΣΕΛΑΒΟΝΤΟ</b> proselabonto G4355 vi 2Aor Mid 3 Pl <b>THEY-TOWARD-GOT</b> they-took-in	<b>ΠΑΝΤΑΣ</b> pantas G3956 a_Acc Pl m <b>ALL</b>	<b>ΗΜΑΣ</b> hEmas G2248 pp 1 Acc Pl <b>US</b>	<b>ΔΙΑ</b> dia G1223 Prep <b>THRU</b> because-of	<b>ΤΟΝ</b> ton G3588 t_Acc Sg m <b>THE</b>
--	---	--	---	--	--	---	---	--

<b>ΥΕΤΟΝ</b> hueton G5205 n_Acc Sg m <b>WET</b> shower	<b>ΤΟΝ</b> ton G3588 t_Acc Sg m <b>THE</b>	<b>ΕΦΕΣΤΩΤΑ</b> ephestOta G2186 vp Perf Act Acc Sg m <b>HAVING-ON-STOOD</b> being-imminent	<b>ΚΑΙ</b> kai G2532 Conj <b>AND</b>	<b>ΔΙΑ</b> dia G1223 Prep <b>THRU</b> because-of	<b>ΤΟ</b> to G3588 t_Acc Sg n <b>THE</b>	<b>ΨΥΧΟΣ</b> psuchos G5592 n_Acc Sg n <b>cold</b>
---	--	---	--	---	--	---

28:3	<b>ΣΥΣΤΡΕΨΑΝΤΟΣ</b> sustrepsantos G4962 vp Aor Act Gen Sg m <b>OF-TOGETHER-TURNing</b> of-twisting-together	<b>ΔΕ</b> de G1161 Conj <b>YET</b>	<b>ΤΟΥ</b> tou G3588 t_Gen Sg m <b>THE</b> of-the	<b>ΠΑΥΛΟΥ</b> paulou G3972 n_Gen Sg m <b>PAUL</b>	<b>ΦΡΥΓΑΝΩΝ</b> phruganOn G5434 n_Gen Pl n <b>KINDLING</b> of-kindling	<b>ΠΛΗΘΟΣ</b> plEthos G4128 n_Acc Sg n <b>multitude</b> quantity	<b>ΚΑΙ</b> kai G2532 Conj <b>AND</b>	<b>ΕΠΙΘΕΝΤΟΣ</b> epithentos G2007 vp 2Aor Act Gen Sg m <b>OF-ON-PLACING</b> of-placing-on-it
------	--	--	--	---	---	---	--	---

<sup>3</sup> And when Paul had gathered a bundle of sticks, and laid [them] on the fire, there came a viper out of the heat, and fastened on his hand.

<b>ΕΠΙ</b> epi G1909 Prep <b>ON</b>	<b>ΤΗΝ</b> tEn G3588 t_Acc Sg f <b>THE</b>	<b>ΠΥΡΑΝ</b> puran G4443 n_Acc Sg f <b>FIRE</b>	<b>ΕΧΙΔΝΑ</b> echidna G2191 n_Nom Sg f <b>VIPER</b>	<b>ΕΚ</b> ek G1537 Prep <b>OUT</b>	<b>ΤΗΣ</b> tEs G3588 t_Gen Sg f <b>OF-THE</b>	<b>ΘΕΡΜΗΣ</b> thermEs G2329 n_Gen Sg f <b>WARMTH</b>	<b>ΕΞΕΛΘΟΥΣΑ</b> exelthousa G1831 vp 2Aor Act Nom Sg f <b>OUT-COMING</b> coming-out	<b>ΚΑΘΗΨΕΝ</b> kathEpsen G2510 vi Aor Act 3 Sg <b>DOWN-TOUCHES</b> fastens-on
---	--	---	---	--	---	--	--	--

<b>ΤΗΣ</b> tEs G3588 t_Gen Sg f <b>OF-THE</b> the	<b>ΧΕΙΡΟΣ</b> cheiros G5495 n_Gen Sg f <b>HAND</b>	<b>ΑΥΤΟΥ</b> autou G846 pp Gen Sg m <b>OF-him</b>
--	--	---

28:4	<b>ΩΣ</b> hOs G5613 Adv <b>AS</b>	<b>ΔΕ</b> de G1161 Conj <b>YET</b>	<b>ΕΙΔΟΝ</b> eidon G1492 vi 2Aor Act 3 Pl <b>PERCEIVED</b>	<b>ΟΙ</b> hoi G3588 t_Nom Pl m <b>THE</b>	<b>ΒΑΡΒΑΡΟΙ</b> barbaroi G915 a_Nom Pl m <b>BARBARIANS</b>	<b>ΚΡΕΜΑΜΕΝΟΝ</b> kremamenon G2910 vp Pres Mid Acc Sg n <b>belING-HANGED</b> hanging	<b>ΤΟ</b> to G3588 t_Acc Sg n <b>THE</b>	<b>ΘΗΡΙΟΝ</b> thErion G2342 n_Acc Sg n <b>WILD-BEAST</b>	<b>ΕΚ</b> ek G1537 Prep <b>OUT</b>
------	---	--	--	---	--	---	--	--	--

<sup>4</sup> And when the barbarians saw the [venomous] beast hang on his hand, they said among themselves, No doubt this man is a murderer, whom, though he hath escaped the sea, yet vengeance suffereth not to live.

<b>ΤΗΣ</b> tEs G3588 t_Gen Sg f <b>OF-THE</b>	<b>ΧΕΙΡΟΣ</b> cheiros G5495 n_Gen Sg f <b>HAND</b>	<b>ΑΥΤΟΥ</b> autou G846 pp Gen Sg m <b>OF-him</b>	<b>ΕΛΕΓΟΝ</b> elegon G3004 vi Impf Act 3 Pl <b>THEY-said</b>	<b>ΠΡΟΣ</b> pros G4314 Prep <b>TOWARD</b>	<b>ΑΛΛΗΛΟΥΣ</b> allElous G240 pc Acc Pl m <b>one-another</b>	<b>ΠΑΝΤΩΣ</b> pantOs G3843 Adv <b>ALL-ly</b> undoubtedly	<b>ΦΟΝΕΥΣ</b> phoneus G5406 n_Nom Sg m <b>MURDERer</b>	<b>ΕΣΤΙΝ</b> estin G2076 vi Pres vxx 3 Sg <b>IS</b>
---	--	---	--	---	--	---	--	---

<b>Ο</b> ho G3588 t_Nom Sg m <b>THE</b>	<b>ΑΝΘΡΩΠΟΣ</b> anthrOpos G444 n_Nom Sg m <b>human</b>	<b>ΟΥΤΟΣ</b> houtos G3778 pd Nom Sg m <b>this</b>	<b>ΟΝ</b> hon G3739 pr Acc Sg m <b>WHOM</b>	<b>ΔΙΑΣΩΘΗΝΤΑ</b> diasOthenta G1295 vp Aor Pas Acc Sg m <b>BEING-THRU- SAVED</b> being-saved-through	<b>ΕΚ</b> ek G1537 Prep <b>OUT</b>	<b>ΤΗΣ</b> tEs G3588 t_Gen Sg f <b>OF-THE</b>	<b>ΘΑΛΑΣΣΗΣ</b> thalassEs G2281 n_Gen Sg f <b>SEA</b>	<b>Η</b> hE G3588 t_Nom Sg f <b>THE</b>
---	--	---	---	---	--	---	---	---

<b>ΔΙΚΗ</b> dikE G1349 n_Nom Sg f <b>JUSTice</b>	<b>ΖΗΝ</b> zEn G2198 vn Pres Act <b>TO-BE-LIVING</b>	<b>ΟΥΚ</b> ouk G3756 Part Neg <b>NOT</b>	<b>ΕΙΛΑΣΕΝ</b> eiasen G1439 vi Aor Act 3 Sg <b>LEAVES</b> lets
--	--	--	---

28:5	<b>Ο</b> ho G3588 t_Nom Sg m <b>THE</b>	<b>ΜΕΝ</b> men G3303 Conj <b>INDEED</b>	<b>ΟΥΝ</b> oun G3767 Conj <b>THEN</b>	<b>ΑΠΟΤΙΝΑΣΣΑΣ</b> apotinaxsas G660 vp Aor Act Nom Sg m <b>FROM-QUIVERing</b> twitching	<b>ΤΟ</b> to G3588 t_Acc Sg n <b>THE</b>	<b>ΘΗΡΙΟΝ</b> thErion G2342 n_Acc Sg n <b>WILD-BEAST</b>	<b>ΕΙΣ</b> eis G1519 Prep <b>INTO</b>	<b>ΤΟ</b> to G3588 t_Acc Sg n <b>THE</b>	<b>ΠΥΡ</b> pur G4442 n_Acc Sg n <b>FIRE</b>
------	---	---	---	--	--	--	---	--	---

<sup>5</sup> And he shook off the beast into the fire, and felt no harm.

**ΕΠΑΘΕΝ**  
epathen  
G3958  
vi 2Aor Act 3 Sg  
he-EMOTIONED  
he-suffered

**ΟΥΔΕΝ**  
ouden  
G3762  
a\_ Acc Sg n  
NOT-YET-ONE  
nothing

**ΚΑΚΟΝ**  
kakon  
G2556  
a\_ Acc Sg n  
EVIL

28:6 **ΟΙ**  
hoi  
G3588  
t\_ Nom Pl m  
THE

**ΔΕ**  
de  
G1161  
Conj  
YET

**ΠΡΟΣΕΔΟΚΩΝ**  
prosedokōn  
G4328  
vi Impf Act 3 Pl  
THEY-TOWARD-SEEMED  
they-were-apprehensive

**ΑΥΤΟΝ**  
auton  
G846  
pp Acc Sg m  
him

**ΜΕΛΛΕΙΝ**  
mellein  
G3195  
vn Pres Act  
TO-BE-beING-ABOUT

**ΠΙΜΠΡΑΣΘΑΙ**  
pimprasthai  
G4092  
vn Pres Pas  
TO-BE-beING-INFLAMED  
to-be-becoming-inflamed

**Η**  
E  
G2228  
Part  
OR

<sup>6</sup> Howbeit they looked when he should have swollen, or fallen down dead suddenly; but after they had looked a great while, and saw no harm come to him, they changed their minds, and said that he was a god.

**ΚΑΤΑΠΙΠΤΕΙΝ**  
katapiptein  
G2667  
vn Pres Act  
TO-BE-DOWN-FALLING  
to-be-falling-down

**ΑΦΝΩ**  
aphnō  
G869  
Adv  
suddenly

**ΝΕΚΡΟΝ**  
nekron  
G3498  
a\_ Acc Sg m  
DEAD

**ΕΠΙ**  
epi  
G1909  
Prep  
ON

**ΠΟΛΥ**  
polu  
G4183  
a\_ Acc Sg n  
much

**ΔΕ**  
de  
G1161  
Conj  
YET

**ΑΥΤΩΝ**  
autōn  
G846  
pp Gen Pl m  
OF-them

**ΠΡΟΣΔΟΚΩΝΤΩΝ**  
prosdokōntōn  
G4328  
vp Pres Act Gen Pl m  
TOWARD-SEEMING  
being-apprehensive

**ΚΑΙ**  
kai  
G2532  
Conj  
AND

**ΘΕΩΡΟΥΝΤΩΝ**  
theōrountōn  
G2334  
vp Pres Act Gen Pl m  
OF-beholdING

**ΜΗΔΕΝ**  
mēden  
G3367  
a\_ Acc Sg n  
NO-YET-ONE  
nothing

**ΑΤΟΠΟΝ**  
atopon  
G824  
a\_ Acc Sg n  
UN-PLACED  
amiss

**ΕΙΣ**  
eis  
G1519  
Prep  
INTO

**ΑΥΤΟΝ**  
auton  
G846  
pp Acc Sg m  
him

**ΓΙΝΟΜΕΝΟΝ**  
ginomenon  
G1096  
vp Pres midD/pasD Acc Sg n  
BECOMING

**ΜΕΤΑΒΑΛΛΟΜΕΝΟΙ**  
metaballomenoi  
G3328  
vp Pres Mid Nom Pl m  
after-CASTING  
retracting

**ΕΛΕΓΟΝ**  
elegon  
G3004  
vi Impf Act 3 Pl  
THEY-said

**ΘΕΟΝ**  
theon  
G2316  
n\_ Acc Sg m  
god

**ΑΥΤΟΝ**  
auton  
G846  
pp Acc Sg m  
him

**ΕΙΝΑΙ**  
einai  
G1511  
vn Pres vxx  
TO-BE

28:7 **ΕΝ**  
en  
G1722  
Prep  
IN

**ΔΕ**  
de  
G1161  
Conj  
YET

**ΤΟΙΣ**  
tois  
G3588  
t\_ Dat Pl n  
the-regions

**ΠΕΡΙ**  
peri  
G4012  
Prep  
ABOUT

**ΤΟΝ**  
ton  
G3588  
t\_ Acc Sg m  
THE

**ΤΟΠΟΝ**  
topon  
G5117  
n\_ Acc Sg m  
PLACE

**ΕΚΕΙΝΟΝ**  
ekeinon  
G1565  
pd Acc Sg m  
that

**ΥΠΗΡΧΕΝ**  
hupērchen  
G5225  
vi Impf Act 3 Sg  
belongED

**ΧΩΡΙΑ**  
chōria  
G5564  
n\_ Nom Pl n  
freeholds

**ΤΩ**  
tō  
G3588  
t\_ Dat Sg m  
to-THE

<sup>7</sup> In the same quarters were possessions of the chief man of the island, whose name was Publius; who received us, and lodged us three days courteously.

**ΠΡΩΤΩ**  
prōtō  
G4413  
a\_ Dat Sg m  
BEFORE-most  
foremost-man

**ΤΗΣ**  
tēs  
G3588  
t\_ Gen Sg f  
OF-THE

**ΝΗΣΟΥ**  
nēsou  
G3520  
n\_ Gen Sg f  
ISLAND

**ΟΝΟΜΑΤΙ**  
onomati  
G3686  
n\_ Dat Sg n  
to-NAME

**ΠΟΠΛΙΩ**  
popliō  
G4196  
n\_ Dat Sg m  
PUBLIUS

**ΟΣ**  
hos  
G3739  
pr Nom Sg m  
WHO

**ΑΝΑΔΕΞΑΜΕΝΟΣ**  
anadexamenos  
G324  
vp Aor midD Nom Sg m  
UP-RECEIVing  
receiving

**ΗΜΑΣ**  
hēmas  
G2248  
pp 1 Acc Pl  
US

**ΤΡΕΙΣ**  
treis  
G5140  
a\_ Acc Pl f  
THREE

**ΗΜΕΡΑΣ**  
hēmeras  
G2250  
n\_ Acc Pl f  
DAYS

**ΦΙΛΟΦΡΟΝΩΣ**  
philofronōs  
G5390  
Adv  
FOND-DISPOSEDly  
amiably

**ΕΞΕΝΙΣΕΝ**  
exenisen  
G3579  
vi Aor Act 3 Sg  
LODGizes  
lodges-us

28:8 **ΕΓΕΝΕΤΟ**  
egeneto  
G1096  
vi 2Aor midD 3 Sg  
BECAME  
it-occurred

**ΔΕ**  
de  
G1161  
Conj  
YET

**ΤΟΝ**  
ton  
G3588  
t\_ Acc Sg m  
THE

**ΠΑΤΕΡΑ**  
patera  
G3962  
n\_ Acc Sg m  
FATHER

**ΤΟΥ**  
tou  
G3588  
t\_ Gen Sg m  
OF-THE

**ΠΟΠΛΙΟΥ**  
popliou  
G4196  
n\_ Gen Sg m  
PUBLIUS

**ΠΥΡΕΤΟΙΣ**  
puretois  
G4446  
n\_ Dat Pl m  
to-fevers

**ΚΑΙ**  
kai  
G2532  
Conj  
AND

**ΔΥΣΕΝΤΕΡΙΑ**  
dusenteria  
G1420  
n\_ Dat Sg f  
to-ILL-entrails  
to-dysentery

<sup>8</sup> And it came to pass, that the father of Publius lay sick of a fever and of a bloody flux: to whom Paul entered in, and prayed, and laid his hands on him, and healed him.

**ΣΥΝΕΧΟΜΕΝΟΝ**  
sunechomenon  
G4912  
vp Pres Pas Acc Sg m  
beING-pressED

**ΚΑΤΑΚΕΙΘΑΙ**  
katakeisthai  
G2621  
vn Pres midD/pasD  
TO-BE-DOWN-LYING  
to-be-lying-down

**ΠΡΟΣ**  
pros  
G4314  
Prep  
TOWARD

**ΟΝ**  
hon  
G3739  
pp Acc Sg m  
WHOM

**Ο**  
ho  
G3588  
t\_ Nom Sg m  
THE

**ΠΑΥΛΟΣ**  
paulos  
G3972  
n\_ Nom Sg m  
PAUL

**ΕΙΣΕΛΘΩΝ**  
eiselthōn  
G1525  
vp 2Aor Act Nom Sg m  
INTO-COMING  
entering

**ΚΑΙ**  
kai  
G2532  
Conj  
AND

**ΠΡΟΣΕΥΞΑΜΕΝΟΣ**  
proseuxamenos  
G4336  
vp Aor midD Nom Sg m  
praying

**ΕΠΙΘΕΙΣ**  
epitheis  
G2007  
vp 2Aor Act Nom Sg m  
ON-PLACING  
placing-on

**ΤΑΣ**  
tas  
G3588  
t\_ Acc Pl f  
THE

**ΧΕΙΡΑΣ**  
cheiras  
G5495  
n\_ Acc Pl f  
HANDS

**ΑΥΤΩ**  
autō  
G846  
pp Dat Sg m  
to-him

**ΙΑΣΑΤΟ**  
iasato  
G2390  
vi Aor midD 3 Sg  
he-HEALS  
heals

**ΑΥΤΟΝ**  
auton  
G846  
pp Acc Sg m  
him

28:9 **ΤΟΥΤΟΥ**  
toutou  
G5127  
pd Gen Sg n  
OF-this

**ΟΥΝ**  
oun  
G3767  
Conj  
THEN

**ΓΕΝΟΜΕΝΟΥ**  
genomenou  
G1096  
vp 2Aor midD Gen Sg n  
BECOMING  
occurring

**ΚΑΙ**  
kai  
G2532  
Conj  
AND

**ΟΙ**  
hoi  
G3588  
t\_ Nom Pl m  
THE

**ΛΟΙΠΟΙ**  
loipoi  
G3062  
a\_ Nom Pl m  
rest  
rest(p)

**ΟΙ**  
hoi  
G3588  
t\_ Nom Pl m  
THE

**ΕΧΟΝΤΕΣ**  
echontes  
G2192  
vp Pres Act Nom Pl m  
HAVING  
ones-having

<sup>9</sup> So when this was done, others also, which had diseases in the island, came, and were healed:

**ΑΣΘΕΝΕΙΑΣ**  
astheneias  
G769  
n\_ Acc Pl f  
UN-FIRMnesses  
infirmities

**ΕΝ**  
en  
G1722  
Prep  
IN

**ΤΗ**  
tē  
G3588  
t\_ Dat Sg f  
THE

**ΝΗΣΩ**  
nēsō  
G3520  
n\_ Dat Sg f  
ISLAND

**ΠΡΟΧΗΡΧΟΝΤΟ**  
proschurchonto  
G4334  
vi Impf midD/pasD 3 Pl  
TOWARD-CAME  
approached

**ΚΑΙ**  
kai  
G2532  
Conj  
AND

**ΕΘΕΡΑΠΕΥΟΝΤΟ**  
etherapeuonto  
G2323  
vi Impf Pas 3 Pl  
were-curED

28:10	<b>ΟΙ</b> hoi G3739 pr Nom Pl m <b>WHO</b>	<b>ΚΑΙ</b> kai G2532 Conj <b>AND</b> also	<b>ΠΟΛΛΑΙΣ</b> pollais G4183 a_ Dat Pl f <b>to-MANY</b>	<b>ΤΙΜΑΙΣ</b> timais G5092 n_ Dat Pl f <b>VALUES</b> honors	<b>ΕΤΙΜΗΣΑΝ</b> etimEsan G5091 vi Aor Act 3 Pl <b>THEY-VALUE</b> honor	<b>ΗΜΑΣ</b> hEmas G2248 pp 1 Acc Pl <b>US</b>	<b>ΚΑΙ</b> kai G2532 Conj <b>AND</b>	<b>ΑΝΑΓΟΜΕΝΟΙΣ</b> anagomenois G321 vp Pres Pas Dat Pl m <b>to-UP-LEADING</b> to-ones-setting-out
-------	--	--	---	--	---	---	--	--

<sup>10</sup> Who also honoured us with many honours; and when we departed, they laded [us] with such things as were necessary.

<b>ΕΠΕΘΕΝΤΟ</b> epethento G2007 vi 2Aor Mid 3 Pl <b>THEY-ON-PLACED</b> they-placed-on-board	<b>ΤΑ</b> ta G3588 t_ Acc Pl n <b>THE</b> the(P)	<b>ΠΡΟΣ</b> pros G4314 Prep <b>TOWARD</b>	<b>ΤΗΝ</b> tEn G3588 t_ Acc Sg f <b>THE</b>	<b>ΧΡΕΙΑΝ</b> chreian G5532 n_ Acc Sg f <b>need</b>
--	---	---	---	---

28:11	<b>ΜΕΤΑ</b> meta G3326 Prep <b>after</b>	<b>ΔΕ</b> de G1161 Conj <b>YET</b>	<b>ΤΡΕΙΣ</b> treis G5140 a_ Acc Pl m <b>THREE</b>	<b>ΜΗΝΑΣ</b> mEnas G3376 n_ Acc Pl m <b>MONTHS</b>	<b>ΑΝΗΧΘΗΜΕΝ</b> anEchthEmen G321 vi Aor Pas 1 Pl <b>WE-WERE-UP-LED</b> we-set-out	<b>ΕΝ</b> en G1722 Prep <b>IN</b>	<b>ΠΛΟΙΩ</b> ploiO G4143 n_ Dat Sg n <b>FLOATer</b> ship	<b>ΠΑΡΑΚΕΧΕΙΜΑΚΟΤΙ</b> parakeheimakoti G3914 vp Perf Act Dat Sg m <b>HAVING-BESIDE-WINTERED</b> having-wintered	<b>ΕΝ</b> en G1722 Prep <b>IN</b>
-------	--	--	---	--	---	---	---	--	---

<sup>11</sup> . And after three months we departed in a ship of Alexandria, which had wintered in the isle, whose sign was Castor and Pollux.

<b>ΤΗ</b> tE G3588 t_ Dat Sg f <b>THE</b>	<b>ΝΗΣΩ</b> nEsO G3520 n_ Dat Sg f <b>ISLAND</b>	<b>ΑΛΕΞΑΝΔΡΙΝΩ</b> alexandrinO G222 a_ Dat Sg n <b>ALEXANDRIAN</b>	<b>ΠΑΡΑΧΜΩ</b> parasEmO G3902 n_ Dat Sg n <b>to-BESIDE-SIGN</b> to-ensign	<b>ΔΙΟΣΚΟΥΡΟΙΣ</b> dioskourois G1359 n_ Dat Pl m <b>ZEUS-JUVENILES</b> Dioscuri
---	--	--	--	--

28:12	<b>ΚΑΙ</b> kai G2532 Conj <b>AND</b>	<b>ΚΑΤΑΧΘΕΝΤΕΣ</b> katachthentes G2609 vp Aor Pas Nom Pl m <b>BEING-DOWN-LED</b> landing	<b>ΕΙΣ</b> eis G1519 Prep <b>INTO</b>	<b>ΣΥΡΑΚΟΥΣΑΣ</b> surakousas G4946 n_ Acc Pl f <b>SYRACUSE</b>	<b>ΕΠΕΜΕΙΝΑΜΕΝ</b> epemeinamen G1961 vi Aor Act 1 Pl <b>WE-ON-REMAIN</b> we-stay	<b>ΗΜΕΡΑΣ</b> hEmeras G2250 n_ Acc Pl f <b>DAYS</b>	<b>ΤΡΕΙΣ</b> treis G5140 a_ Acc Pl f <b>THREE</b>
-------	--	---	---	--	---	---	---

<sup>12</sup> And landing at Syracuse, we tarried [there] three days.

28:13	<b>ΟΘΕΝ</b> hothen G3606 Adv <b>WHICH-PLACE</b> whence	<b>ΠΕΡΙΕΛΘΟΝΤΕΣ</b> perielthontes G4022 vp 2Aor Act Nom Pl m <b>ABOUT-LIFTING</b> tacking-about	<b>ΚΑΤΗΝΤΗΣΑΜΕΝ</b> katEntEsamen G2658 vi Aor Act 1 Pl <b>WE-attain</b> we-arrive-at	<b>ΕΙΣ</b> eis G1519 Prep <b>INTO</b>	<b>ΡΗΓΙΟΝ</b> rEgion G4484 n_ Acc Sg n <b>RHEGIUM</b>	<b>ΚΑΙ</b> kai G2532 Conj <b>AND</b>	<b>ΜΕΤΑ</b> meta G3326 Prep <b>after</b>	<b>ΜΙΑΝ</b> mian G1520 a_ Acc Sg f <b>ONE</b>
-------	---	--	---	---	---	--	--	---

<sup>13</sup> And from thence we fetched a compass, and came to Rhegium: and after one day the south wind blew, and we came the next day to Puteoli:

<b>ΗΜΕΡΑΝ</b> hEmeran G2250 n_ Acc Sg f <b>DAY</b>	<b>ΕΠΙΓΕΝΟΜΕΝΟΥ</b> epigenomenou G1920 vp 2Aor midD Gen Sg m <b>OF-ON-BECOMING</b> of-coming-on	<b>ΝΟΤΟΥ</b> notou G3558 a_ Gen Sg m <b>SOUTH</b> of-south-wind	<b>ΔΕΥΤΕΡΑΙΟΙ</b> deuteraioi G1206 a_ Nom Pl m <b>second-day</b> second-day	<b>ΗΛΘΟΜΕΝ</b> Elthomen G2064 vi 2Aor Act 1 Pl <b>WE-CAME</b>	<b>ΕΙΣ</b> eis G1519 Prep <b>INTO</b>	<b>ΠΟΤΙΟΛΟΥΣ</b> potiolous G4223 n_ Acc Pl m <b>PUTEOLI</b>
--	--	--	--	---	---	---

28:14	<b>ΟΥ</b> hou G3757 Adv <b>where</b>	<b>ΕΥΡΟΝΤΕΣ</b> heurontes G2147 vp 2Aor Act Nom Pl m <b>FINDING</b>	<b>ΑΔΕΛΦΟΥΣ</b> adelphous G80 n_ Acc Pl m <b>brothers</b> brethren	<b>ΠΑΡΕΚΛΗΘΗΜΕΝ</b> pareklEthEmen G3870 vi Aor Pas 1 Pl <b>WE-WERE-BESIDE-CALLED</b> we-were-entreated	<b>ΕΠ</b> ep G1909 Prep <b>ON</b>	<b>ΑΥΤΟΙΣ</b> autois G846 pp Dat Pl m <b>them</b>	<b>ΕΠΙΜΕΙΝΑΙ</b> epimeinai G1961 vn Aor Act <b>TO-ON-REMAIN</b> to-stay
-------	--	---	---	---	---	---	--

<sup>14</sup> Where we found brethren, and were desired to tarry with them seven days: and so we went toward Rome.

<b>ΗΜΕΡΑΣ</b> hEmeras G2250 n_ Acc Pl f <b>DAYS</b>	<b>ΕΠΤΑ</b> hepta G2033 a_ Nom <b>SEVEN</b>	<b>ΚΑΙ</b> kai G2532 Conj <b>AND</b>	<b>ΟΥΤΩΣ</b> houtOs G3779 Adv <b>thus</b>	<b>ΕΙΣ</b> eis G1519 Prep <b>INTO</b>	<b>ΤΗΝ</b> tEn G3588 t_ Acc Sg f <b>THE</b>	<b>ΡΩΜΗΝ</b> rOmEn G4516 n_ Acc Sg f <b>ROME</b>	<b>ΗΛΘΟΜΕΝ</b> Elthomen G2064 vi 2Aor Act 1 Pl <b>WE-CAME</b>
---	---	--	---	---	---	--	---

28:15	<b>ΚΑΚΕΙΘΕΝ</b> kakeithen G2547 Adv Con <b>AND-thence</b>	<b>ΟΙ</b> hoi G3588 t_ Nom Pl m <b>THE</b>	<b>ΑΔΕΛΦΟΙ</b> adelphoi G80 n_ Nom Pl m <b>brothers</b> brethren	<b>ΑΚΟΥΣΑΝΤΕΣ</b> akousantes G191 vp Aor Act Nom Pl m <b>HEARING</b>	<b>ΤΑ</b> ta G3588 t_ Acc Pl n <b>THE</b> the(P)	<b>ΠΕΡΙ</b> peri G4012 Prep <b>ABOUT</b>	<b>ΗΜΩΝ</b> hEmOn G2257 pp 1 Gen Pl <b>US</b>	<b>ΕΞΗΛΘΟΝ</b> exElthon G1831 vi 2Aor Act 3 Pl <b>OUT-CAME</b> came-out	<b>ΕΙΣ</b> eis G1519 Prep <b>INTO</b>
-------	---	--	---	--	---	--	---	--	---

<sup>15</sup> And from thence, when the brethren heard of us, they came to meet us as far as Appii forum, and The three taverns: whom when Paul saw, he thanked God, and took courage.

<b>ΑΠΑΝΤΗΣΙΝ</b> apantEsin G529 n_ Acc Sg f <b>FROM-meeting</b> meeting	<b>ΗΜΙΝ</b> hEmin G2254 pp 1 Dat Pl <b>to-US</b> us	<b>ΑΧΡΙΣ</b> achris G891 Prep <b>UNTIL</b> as-far-as	<b>ΑΠΠΙΟΥ</b> appiou G675 n_ Gen Sg m <b>APPII</b>	<b>ΦΟΡΟΥ</b> phorou G5410 n_ Gen Sg n <b>FORUM</b>	<b>ΚΑΙ</b> kai G2532 Conj <b>AND</b>	<b>ΤΡΙΩΝ</b> triOn G5140 a_ Gen Pl f <b>OF-THREE</b> Three	<b>ΤΑΒΕΡΝΩΝ</b> tabernOn G4999 n_ Gen Pl f <b>TAVERNS</b>	<b>ΟΥΣ</b> hous G3739 pr Acc Pl m <b>WHOM</b>
--	--	---	--	--	--	---	---	---

<b>ΙΔΩΝ</b> idOn G1492 vp 2Aor Act Nom Sg m <b>PERCEIVING</b>	<b>Ο</b> ho G3588 t_ Nom Sg m <b>THE</b>	<b>ΠΑΥΛΟΣ</b> paulos G3972 n_ Nom Sg m <b>PAUL</b>	<b>ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΣΑΣ</b> eucharistEsas G2168 vp Aor Act Nom Sg m <b>thankng</b>	<b>ΤΩ</b> to G3588 t_ Dat Sg m <b>to-THE</b> the	<b>ΘΕΩ</b> theO G2316 n_ Dat Sg m <b>God</b>	<b>ΕΛΑΒΕΝ</b> elaben G2983 vi 2Aor Act 3 Sg <b>GOT</b> took	<b>ΘΑΡΣΟΣ</b> tharsos G2294 n_ Acc Sg n <b>COURAGE</b>
---	--	--	--	---	--	--	--

28:16	<b>ΟΤΕ</b> hote G3753 Adv <b>when</b>	<b>ΔΕ</b> de G1161 Conj <b>YET</b>	<b>ΗΛΘΟΜΕΝ</b> Elthomen G2064 vi 2Aor Act 1 Pl <b>WE-CAME</b>	<b>ΕΙΣ</b> eis G1519 Prep <b>INTO</b>	<b>ΡΩΜΗΝ</b> rOmEn G4516 n_ Acc Sg f <b>ROME</b>	<b>Ο</b> ho G3588 t_ Nom Sg m <b>THE</b>	<b>ΕΚΑΤΟΝΤΑΡΧΟΣ</b> hekatontarchos G1543 n_ Nom Sg m <b>HUNDRED-chief</b> centurion	<b>ΠΑΡΕΔΩΚΕΝ</b> paredOken G3860 vi Aor Act 3 Sg <b>BESIDE-GIVES</b> gives-up	<b>ΤΟΥΣ</b> tous G3588 t_ Acc Pl m <b>THE</b>
-------	---	--	---	---	--	--	--	--	---

<sup>16</sup> And when we came to Rome, the centurion delivered the prisoners to the captain of the guard: but Paul was suffered to dwell by himself

with a soldier that kept him.

<b>ΔΕΣΜΙΟΥΣ</b> desmios G1198 n_Acc Pl m <b>BOUND-ones</b> prisoners	<b>ΤΩ</b> tō G3588 t_Dat Sg m <b>to-THE</b>	<b>ΣΤΡΑΤΟΠΕΔΑΡΧΗ</b> stratopedarchē G4759 n_Dat Sg m <b>WAR-FOOT-chief</b> chief-of-the-encampment	<b>ΤΩ</b> tō G3588 t_Dat Sg m <b>to-THE</b>	<b>ΔΕ</b> de G1161 Conj <b>YET</b>	<b>ΠΑΥΛΩ</b> paulō G3972 n_Dat Sg m <b>PAUL</b>	<b>ΕΠΕΤΡΑΠΗ</b> epetrapē G2010 vi Aor Pas 3 Sg <b>it-WAS-permitted</b>	<b>ΜΕΝΕΙΝ</b> menein G3306 vn Pres Act <b>TO-BE-REMAINING</b>
---	---	---	---	--	---	--	---

<b>ΚΑΘ</b> kath G2596 Prep <b>according-to</b> ac/by	<b>ΕΑΥΤΟΝ</b> heauton G1438 pf 3 Acc Sg m <b>self</b> himself	<b>ΣΥΝ</b> sun G4862 Prep <b>TOGETHER</b>	<b>ΤΩ</b> tō G3588 t_Dat Sg m <b>with-the</b>	<b>ΦΥΛΑΚΣΟΝΤΙ</b> phulassonti G5442 vp Pres Act Dat Sg m <b>GUARDING</b>	<b>ΑΥΤΟΝ</b> auton G846 pp Acc Sg m <b>him</b>	<b>ΣΤΡΑΤΙΩΤΗ</b> stratiōtē G4757 n_Dat Sg m <b>WARrior</b> soldier
---	--	---	---	--	--	---

28:17 <b>ΕΓΕΝΕΤΟ</b> egeneto G1096 vi 2Aor midD 3 Sg <b>BECAME</b> it-occurred	<b>ΔΕ</b> de G1161 Conj <b>YET</b>	<b>ΜΕΤΑ</b> meta G3326 Prep <b>after</b>	<b>ΗΜΕΡΑΣ</b> hēmeras G2250 n_Acc Pl f <b>DAYS</b>	<b>ΤΡΕΙΣ</b> treis G5140 a_Acc Pl f <b>THREE</b>	<b>ΣΥΓΚΑΛΕΣΑΘΑΙ</b> sugkalesasthai G4779 vn Aor Mid <b>TO-TOGETHER-CALL</b> to-call-together	<b>ΤΟΝ</b> ton G3588 t_Acc Sg m <b>THE</b>	<b>ΠΑΥΛΟΝ</b> paulon G3972 n_Acc Sg m <b>PAUL</b>	<b>ΤΟΥΣ</b> tous G3588 t_Acc Pl m <b>THE</b>
---	--	--	--	--	---	--	---	--

17 . And it came to pass, that after three days Paul called the chief of the Jews together: and when they were come together, he said unto them, Men [and] brethren, though I have committed nothing against the people, or customs of our fathers, yet was I delivered prisoner from Jerusalem into the hands of the Romans.

<b>ΟΝΤΑΣ</b> ontas G5607 vp Pres vxx Acc Pl m <b>ones-BEING</b> ones-being	<b>ΤΩΝ</b> ton G3588 t_Gen Pl m <b>OF-THE</b>	<b>ΙΟΥΔΑΙΩΝ</b> ioudaiōn G2453 a_Gen Pl m <b>JUDA-ans</b> Jews	<b>ΠΡΩΤΟΥΣ</b> prōtous G4413 a_Acc Pl m <b>BEFORE-most</b> foremost	<b>ΣΥΝΕΛΘΟΝΤΩΝ</b> sunelthontōn G4905 vp 2Aor Act Gen Pl m <b>OF-TOGETHER-COMING</b> of-coming-together	<b>ΔΕ</b> de G1161 Conj <b>YET</b>	<b>ΑΥΤΩΝ</b> autōn G846 pp Gen Pl m <b>them</b> of-them	<b>ΕΛΕΓΕΝ</b> elegēn G3004 vi Impf Act 3 Sg <b>he-said</b>
---	---	---	--	--	--	--	--

<b>ΠΡΟΣ</b> pros G4314 Prep <b>TOWARD</b>	<b>ΑΥΤΟΥΣ</b> autous G846 pp Acc Pl m <b>them</b>	<b>ΑΝΔΡΕΣ</b> andres G435 n_Voc Pl m <b>MEN</b> men !	<b>ΑΔΕΛΦΟΙ</b> adelphoi G80 n_Voc Pl m <b>brothers</b> brethren !	<b>ΕΓΩ</b> egō G1473 pp 1 Nom Sg <b>I</b>	<b>ΟΥΔΕΝ</b> ouden G3762 a_Acc Sg n <b>NOT-YET-ONE</b> nothing	<b>ΕΝΑΝΤΙΟΝ</b> enantion G1727 a_Acc Sg n <b>IN-INSTEAD</b> contrary	<b>ΠΟΙΗΣΑC</b> poiēsas G4160 vp Aor Act Nom Sg m <b>DOing</b>
---	---	--	--	---	---	---	---

<b>ΤΩ</b> tō G3588 t_Dat Sg m <b>to-THE</b>	<b>ΛΑΩ</b> laō G2992 n_Dat Sg m <b>PEOPLE</b>	<b>Η</b> ē G2228 Part <b>OR</b>	<b>ΤΟΙC</b> tois G3588 t_Dat Pl n <b>to-THE</b>	<b>ΕΘΕCΙΝ</b> ethesin G1485 n_Dat Pl n <b>CUSTOMS</b>	<b>ΤΟΙC</b> tois G3588 t_Dat Pl n <b>THE</b>	<b>ΠΑΤΡΩΟΙC</b> patrōois G3971 a_Dat Pl n <b>hereditaries</b> hereditary <sup>(p)</sup>	<b>ΔΕCΜΙΟC</b> desmios G1198 n_Nom Sg m <b>BOUND-one</b> prisoner	<b>ΕΞ</b> ex G1537 Prep <b>OUT</b>	<b>ΙΕΡΟCΟΛΥΜΩΝ</b> ierosolymōn G2414 n_Gen Pl n <b>OF-JERUSALEM</b>
---	---	---	---	---	--	--	--	--	---

<b>ΠΑΡΕΔΟΘΗΝ</b> paredothēn G3860 vi Aor Pas 1 Sg <b>WAS-BESIDE-GIVEN</b> was-given-up	<b>ΕΙC</b> eis G1519 Prep <b>INTO</b>	<b>ΤΑC</b> tas G3588 t_Acc Pl f <b>THE</b>	<b>ΧΕΙΡΑC</b> cheiras G5495 n_Acc Pl f <b>HANDS</b>	<b>ΤΩΝ</b> ton G3588 t_Gen Pl m <b>OF-THE</b>	<b>ΡΩΜΑΙΩΝ</b> romaiōn G4514 a_Gen Pl m <b>ROMANS</b>
---	---	--	---	---	---

28:18 <b>ΟΙΤΙΝΕC</b> hoitines G3748 pr Nom Pl m <b>WHO-ANY</b> who-any	<b>ΑΝΑΚΡΙΝΑΝΤΕC</b> anakrinantes G350 vp Aor Act Nom Pl m <b>examining</b>	<b>ΜΕ</b> me G3165 pp 1 Acc Sg <b>ME</b>	<b>ΕΒΟΥΛΟΝΤΟ</b> eboulonto G1014 vi Impf midD/pasD 3 Pl <b>intendED</b>	<b>ΑΠΟΛΥCΑΙ</b> apolusai G630 vn Aor Act <b>TO-FROM-LOOSE</b> to-release-me	<b>ΔΙΑ</b> dia G1223 Prep <b>THRU</b>	<b>ΤΟ</b> to G3588 t_Acc Sg n <b>THE</b>
---	--	--	---	--	---	--

18 Who, when they had examined me, would have let [me] go, because there was no cause of death in me.

<b>ΜΗΔΕΜΙΑΝ</b> medemian G3367 a_Acc Sg f <b>NO-YET-ONE</b> not-one	<b>ΑΙΤΙΑΝ</b> aitian G156 n_Acc Sg f <b>cause</b>	<b>ΘΑΝΑΤΟΥ</b> thanatou G2288 n_Gen Sg m <b>OF-DEATH</b>	<b>ΥΠΑΡΧΕΙΝ</b> huparchein G5225 vn Pres Act <b>TO-BE-belongING</b> to-be-existing	<b>ΕΝ</b> en G1722 Prep <b>IN</b>	<b>ΕΜΟΙ</b> emoi G1698 pp 1 Dat Sg <b>ME</b>
--	---	--	---	---	--

28:19 <b>ΑΝΤΙΛΕΓΟΝΤΩΝ</b> antilegontōn G483 vp Pres Act Gen Pl m <b>OF-contradictING</b>	<b>ΔΕ</b> de G1161 Conj <b>YET</b>	<b>ΤΩΝ</b> ton G3588 t_Gen Pl m <b>OF-THE</b>	<b>ΙΟΥΔΑΙΩΝ</b> ioudaiōn G2453 a_Gen Pl m <b>JUDA-ans</b> Jews	<b>ΗΝΑΓΚΑCΘΗΝ</b> enagkasthēn G315 vi Aor Pas 1 Sg <b>I-AM-necessitatED</b> I-am-compelled	<b>ΕΠΙΚΑΛΕCΑCΘΑΙ</b> epikalesasthai G1941 vn Aor Mid <b>TO-ON-CALL</b> to-appeal-to	<b>ΚΑΙCΑΡΑ</b> kaisara G2541 n_Acc Sg m <b>CAESAR</b>
--	--	---	---	---	--	---

19 But when the Jews spake against [it], I was constrained to appeal unto Caesar; not that I had ought to accuse my nation of.

<b>ΟΥΧ</b> ouch G3756 Part Neg <b>NOT</b>	<b>ΩC</b> hōc G5613 Adv <b>AS</b>	<b>ΤΟΥ</b> tou G3588 t_Gen Sg n <b>OF-THE</b>	<b>ΕΘΝΟΥC</b> ethnous G1484 n_Gen Sg n <b>NATION</b>	<b>ΜΟΥ</b> mou G3450 pp 1 Gen Sg <b>OF-ME</b>	<b>ΕΧΩΝ</b> echōn G2192 vp Pres Act Nom Sg m <b>HAVING</b>	<b>ΤΙ</b> ti G5100 px Acc Sg n <b>ANY</b> anything	<b>ΚΑΤΗΓΟΡΗCΑΙ</b> katēgorēsai G2723 vn Aor Act <b>TO-accuse</b>
---	---	---	--	---	--	---	--

28:20 <b>ΔΙΑ</b> dia G1223 Prep <b>THRU</b> because-of	<b>ΤΑΥΤΗΝ</b> tautēn G3778 pd Acc Sg f <b>this</b>	<b>ΟΥΝ</b> oun G3767 Conj <b>THEN</b>	<b>ΤΗΝ</b> tēn G3588 t_Acc Sg f <b>THE</b>	<b>ΑΙΤΙΑΝ</b> aitian G156 n_Acc Sg f <b>cause</b>	<b>ΠΑΡΕΚΑΛΕCΑ</b> parekalesa G3870 vi Aor Act 1 Sg <b>I-BESIDE-CALL</b> I-call-beside	<b>ΥΜΑC</b> humas G5209 pp 2 Acc Pl <b>YOU<sup>(p)</sup></b> ye	<b>ΙΔΕΙΝ</b> idein G1492 vn 2Aor Act <b>TO-BE-PERCEIVING</b> to-be-perceiving-ye	<b>ΚΑΙ</b> kai G2532 Conj <b>AND</b>
---	--	---	--	---	--	--	---	--

20 For this cause therefore have I called for you, to see [you], and to speak with [you]: because that for the hope of Israel I am bound with this chain.

<b>ΠΡΟCΛΑΛΗCΑΙ</b> proslalēsai G4354 vn Aor Act <b>TO-TOWARD-TALK</b> to-speak-to-ye	<b>ΕΝΕΚΕΝ</b> heneken G1752 Adv <b>on-account-of</b>	<b>ΓΑΡ</b> gar G1063 Conj <b>for</b>	<b>ΤΗC</b> tēs G3588 t_Gen Sg f <b>OF-THE</b> the	<b>ΕΛΠΙΔΟC</b> elpidos G1680 n_Gen Sg f <b>EXPECTATION</b>	<b>ΤΟΥ</b> tou G3588 t_Gen Sg m <b>OF-THE</b>	<b>ΙCΡΑΗΛ</b> israēl G2474 ni proper <b>ISRAEL</b>	<b>ΤΗΝ</b> tēn G3588 t_Acc Sg f <b>THE</b>	<b>ΔΑΛΥCΙΝ</b> halusin G254 n_Acc Sg f <b>UN-LOOSE</b> chain
---	--	--	--	--	---	--	--	---

**ΤΑΥΤΗΝ ΠΕΡΙΚΕΙΜΑΙ**  
 tautEn perikeimai  
 G3778 G4029  
 pd Acc Sg f vi Pres midD/pasD 1 Sg  
**this I-AM-belNG-ABOUT-LAID**  
 I-am-being-laid-about

28:21	<b>ΟΙ</b> hoi G3588 t_ Nom Pl m THE-ones the	<b>ΔΕ</b> de G1161 Conj YET	<b>ΠΡΟΣ</b> pros G4314 Prep TOWARD	<b>ΑΥΤΟΝ</b> auton G846 pp Acc Sg m him	<b>ΕΙΠΟΝ</b> eipon G2036 vi 2Aor Act 3 Pl said they-said	<b>ΗΜΕΙΣ</b> hEmais G2249 pp 1 Nom Pl WE	<b>ΟΥΤΕ</b> oute G3777 Conj NOT-BESIDES neither	<b>ΓΡΑΜΜΑΤΑ</b> grammata G1121 n_ Acc Pl n WRITings letters	<b>ΠΕΡΙ</b> peri G4012 Prep ABOUT concerning
-------	---	---	--	---	---	--	--	--	---

21 And they said unto him, We neither received letters out of Judaea concerning thee, neither any of the brethren that came shewed or spake any harm of thee.

<b>ΟΥ</b> sou G4675 pp 2 Gen Sg YOU	<b>ΕΔΕΞΑΜΕΘΑ</b> edexametha G1209 vi Aor midD 1 Pl RECEIVE	<b>ΑΠΟ</b> apo G575 Prep FROM	<b>ΤΗΣ</b> tEs G3588 t_ Gen Sg f THE	<b>ΙΟΥΔΑΙΑΣ</b> ioudaias G2449 n_ Gen Sg f JUDEA	<b>ΟΥΤΕ</b> oute G3777 Conj NOT-BESIDES nor	<b>ΠΑΡΑΓΕΝΟΜΕΝΟΣ</b> paragenomenos G3854 vp 2Aor midD Nom Sg m BESIDE-BECOMING coming-along	<b>ΤΙΣ</b> tis G5100 px Nom Sg m ANY
---	--	---	--	--	--	--	--

<b>ΤΩΝ</b> tOn G3588 t_ Gen Pl m OF-THE	<b>ΑΔΕΛΦΩΝ</b> adelphOn G80 n_ Gen Pl m brothers brethren	<b>ΑΠΗΓΓΕΙΛΕΝ</b> apEggeilen G518 vi Aor Act 3 Sg FROM-MESSAGES reports	<b>Η</b> E G2228 Part OR	<b>ΕΛΛΗΓΚΕΝ</b> elalEsen G2980 vi Aor Act 3 Sg TALKS speaks	<b>ΤΙ</b> ti G5100 px Acc Sg n ANY anything	<b>ΠΕΡΙ</b> peri G4012 Prep ABOUT concerning	<b>ΟΥ</b> sou G4675 pp 2 Gen Sg YOU	<b>ΠΟΝΗΡΟΝ</b> ponEron G4190 a_ Acc Sg n wicked
---	--	--	--------------------------------------	--	--	---	---	---

28:22	<b>ΑΣΙΟΥΜΕΝ</b> axioumen G515 vi Pres Act 1 Pl WE-ARE-WORTHYING we-are-counting-it-worthwhile	<b>ΔΕ</b> de G1161 Conj YET	<b>ΠΑΡΑ</b> para G3844 Prep BESIDE	<b>ΟΥ</b> sou G4675 pp 2 Gen Sg YOU	<b>ΑΚΟΥΣΑΙ</b> akousai G191 vn Aor Act TO-HEAR	<b>Α</b> ha G3739 pr Acc Pl n WHICH which(P)	<b>ΦΡΟΝΕΙΣ</b> phroneis G5426 vi Pres Act 2 Sg YOU-ARE-belNG-DISPOSEd
-------	--	---	--	---	--	---	---

22 But we desire to hear of thee what thou thinkest: for as concerning this sect, we know that every where it is spoken against.

<b>ΠΕΡΙ</b> peri G4012 Prep ABOUT concerning	<b>ΜΕΝ</b> men G3303 Part INDEED	<b>ΓΑΡ</b> gar G1063 Conj for	<b>ΤΗΣ</b> tEs G3588 t_ Gen Sg f THE	<b>ΔΙΠΡΕΣΕΩΣ</b> haireseOs G139 n_ Gen Sg f preference sect	<b>ΤΑΥΤΗΣ</b> tautEs G3778 pd Gen Sg f this	<b>ΓΝΩΣΤΟΝ</b> gnOston G1110 a_ Nom Sg n KNOWN	<b>ΕΣΤΙΝ</b> estin G2076 vi Pres vxx 3 Sg it-IS	<b>ΗΜΙΝ</b> hEmin G2254 pp 1 Dat Pl to-US	<b>ΟΤΙ</b> hoti G3754 Conj that
---	--	---	--	--	---	--	---	---	---

**ΠΑΝΤΑΧΟΥ ΑΝΤΙΑΓΕΤΑΙ**  
 pantachou antilegetai  
 G3837 G483  
 Adv vi Pres Pas 3 Sg  
**EVERY-SOIL it-IS-belNG-contradictED**  
 everywhere

28:23	<b>ΤΑΞΑΜΕΝΟΙ</b> taxamenoi G5021 vp Aor Mid Nom Pl m SETTING	<b>ΔΕ</b> de G1161 Conj YET	<b>ΑΥΤΩ</b> autO G846 pp Dat Sg m to-him	<b>ΗΜΕΡΑΝ</b> hEmeran G2250 n_ Acc Sg f DAY	<b>ΗΚΟΝ</b> Ekon G2240 vi Impf Act 3 Pl ARRIVED	<b>ΠΡΟΣ</b> pros G4314 Prep TOWARD	<b>ΑΥΤΟΝ</b> auton G846 pp Acc Sg m him	<b>ΕΙΣ</b> eis G1519 Prep INTO	<b>ΤΗΝ</b> tEn G3588 t_ Acc Sg f THE
-------	--	---	--	---	---	--	---	--	--

23 . And when they had appointed him a day, there came many to him into [his] lodging; to whom he expounded and testified the kingdom of God, persuading them concerning Jesus, both out of the law of Moses, and [out of] the prophets, from morning till evening.

<b>ΞΕΝΙΑΝ</b> xenian G3578 n_ Acc Sg f LODging	<b>ΠΛΕΙΟΝΕΣ</b> pleiones G4119 a_ Nom Pl m Cmp MORE more(P)	<b>ΟΙΣ</b> hois G3739 pr Dat Pl m to-WHOM	<b>ΕΞΕΤΙΘΕΤΟ</b> exetitheto G1620 vi Impf Mid 3 Sg he-OUT-PLACED he-expounded	<b>ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΟΜΕΝΟΣ</b> diamarturomenos G1263 vp Pres midD/pasD Nom Sg m THRU-witnessING certifying	<b>ΤΗΝ</b> tEn G3588 t_ Acc Sg f THE	<b>ΒΑΣΙΛΕΙΑΝ</b> basileian G932 n_ Acc Sg f KINGdom
--	--	---	--	---	--	---

<b>ΤΟΥ</b> tou G3588 t_ Gen Sg m OF-THE	<b>ΘΕΟΥ</b> theou G2316 n_ Gen Sg m God	<b>ΠΕΙΘΩΝ</b> peithOn G3982 vp Pres Act Nom Sg m PERSUADING	<b>ΤΕ</b> te G5037 Part BESIDES	<b>ΑΥΤΟΥΣ</b> autous G846 pp Acc Pl m them	<b>ΤΑ</b> ta G3588 t_ Acc Pl n THE the(P)	<b>ΠΕΡΙ</b> peri G4012 Prep ABOUT concerning	<b>ΤΟΥ</b> tou G3588 t_ Gen Sg m THE	<b>ΙΗΣΟΥ</b> IEsou G2424 n_ Gen Sg m JESUS
---	---	---	---	--	--	---	--	--

<b>ΑΠΟ</b> apo G575 Prep FROM	<b>ΤΕ</b> te G5037 Part BESIDES bsboth	<b>ΤΟΥ</b> tou G3588 t_ Gen Sg m OF-THE the	<b>ΝΟΜΟΥ</b> nomou G3551 n_ Gen Sg m LAW	<b>ΜΩΣΕΩΣ</b> mOseOs G3475 n_ Gen Sg m OF-MOSES	<b>ΚΑΙ</b> kai G2532 Conj AND	<b>ΤΩΝ</b> tOn G3588 t_ Gen Pl m THE	<b>ΠΡΟΦΗΤΩΝ</b> prophEtOn G4396 n_ Gen Pl m BEFORE-AVERers prophets	<b>ΑΠΟ</b> apo G575 Prep FROM	<b>ΠΡΩΙ</b> prOi G4404 Adv morning	<b>ΕΩΣ</b> heOs G2193 Conj TILL
---	---	--	--	---	---	--	--	---	--	---

**ΕΣΠΕΡΑΣ**  
 hesperas  
 G2073  
 n\_ Gen Sg f  
**OF-EVENING-STAR**  
 dusk

28:24	<b>ΚΑΙ</b> kai G2532 Conj AND	<b>ΟΙ</b> hoi G3588 t_ Nom Pl m THE	<b>ΜΕΝ</b> men G3303 Part INDEED	<b>ΕΠΕΙΘΟΝΤΟ</b> epeithonto G3982 vi Impf Pas 3 Pl were-PERSUADED they-were-persuaded	<b>ΤΟΙΣ</b> tois G3588 t_ Dat Pl n to-THE to-the-things	<b>ΛΕΓΟΜΕΝΟΙΣ</b> legomenois G3004 vp Pres Pas Dat Pl n belNG-said	<b>ΟΙ</b> hoi G3588 t_ Nom Pl m THE	<b>ΔΕ</b> de G1161 Conj YET
-------	---	---	--	--	--	--	---	---

24 And some believed the things which were spoken, and some believed not.

**ΗΠΙΣΤΟΥΝ**  
Epistoun  
G569  
vi Impf Act 3 Pl  
**UN-BELIEVED**  
they-disbelieved

28:25 **ΑΣΥΜΦΩΝΟΙ** **ΔΕ** **ΟΝΤΕΣ** **ΠΡΟΣ** **ΑΛΛΗΛΟΥΣ** **ΑΠΕΛΥΟΝΤΟ**  
asymphōnoi de ontes pros allaous apeluonto  
G800 G1161 G5607 G4314 G240 G630  
a\_Nom Pl m Conj vp Pres vxx Nom Pl m pc Acc Pl m vi Impf Mid 3 Pl  
**UN-TOGETHER-SOUNDS** **YET** **BEING** **TOWARD** **one-another** **THEY-were-FROM-LOOSED**  
disagreements they-were-dismissed

25 And when they agreed not among themselves, they departed, after that Paul had spoken one word, Well spake the Holy Ghost by Esaias the prophet unto our fathers,

**ΕΙΠΟΝΤΟΣ** **ΤΟΥ** **ΠΑΥΛΟΥ** **ΡΗΜΑ** **ΕΝ** **ΟΤΙ** **ΚΑΛΩΣ** **ΤΟ** **ΠΝΕΥΜΑ**  
eipontos tou paulou rēma en oti kalōs to pneuma  
G2036 G3588 G3972 G4487 G1520 G3754 G2573 G3588 G4151  
vp 2Aor Act Gen Sg m t\_Gen Sg m n\_Gen Sg m n\_Acc Sg n a\_Acc Sg n Conj Adv t\_Nom Sg n n\_Nom Sg n  
**OF-sayING** **THE** **PAUL** **declaration** **ONE** **that** **IDEALy** **THE** **spirit**

**ΤΟ** **ΑΓΙΟΝ** **ΕΛΑΛΗΣΕΝ** **ΔΙΑ** **ΗΣΑΙΟΥ** **ΤΟΥ** **ΠΡΟΦΗΤΟΥ** **ΠΡΟΣ** **ΤΟΥΣ**  
to agion elalēsen dia hēsaiou tou prophētou pros tous  
G3588 G40 G2980 G1223 G2268 G3588 G4396 G4314 G3588  
t\_Nom Sg n a\_Nom Sg n vi Aor Act 3 Sg Prep n\_Gen Sg m t\_Gen Sg m n\_Gen Sg m G4396 G4314 G3588  
**THE** **HOLY** **TALKS** **THRU** **ISAIAH** **THE** **BEFORE-AVERer** **TOWARD** **THE**  
speaks through ISAIAH prophet TOWARD THE

**ΠΑΤΕΡΑΣ** **ΗΜΩΝ**  
pateras hēmōn  
G3962 G2257  
n\_Acc Pl m pp 1 Gen Pl  
**FATHERS** **OF-US**

28:26 **ΛΕΓΟΝ** **ΠΟΡΕΥΘΗΤΙ** **ΠΡΟΣ** **ΤΟΝ** **ΛΑΟΝ** **ΤΟΥΤΟΝ** **ΚΑΙ** **ΕΙΠΕ**  
legon poreuthēti pros ton laon touton kai eipe  
G3004 G4198 G4314 G3588 G2992 G5126 G2532 G2036  
vp Pres Act Nom Sg n vm Aor pasD 2 Sg G4314 G3588 G2992 G5126 G2532 G2036  
**sayING** **BE-BEING-GONE** **TOWARD** **THE** **PEOPLE** **this** **AND** **BE-sayING**  
be-you-being-gone ! TOWARD THE PEOPLE this AND BE-sayING be-you-saying !

26 Saying, Go unto this people, and say, Hearing ye shall hear, and shall not understand; and seeing ye shall see, and not perceive:

**ΑΚΟΗ** **ΑΚΟΥΣΕΤΕ** **ΚΑΙ** **ΟΥ** **ΜΗ** **ΚΥΝΗΤΕ** **ΚΑΙ** **ΒΛΕΠΟΝΤΕΣ**  
akoē akousete kai ou mh kynēte kai blepontes  
G189 G191 G2532 G3756 G3361 G4920 G2532 G991  
n\_Dat Sg f vi Fut Act 2 Pl Conj Part Neg Part Neg vs 2Aor vxx 2 Pl Conj vp Pres Act Nom Pl m  
**to-HEARing** **YE-SHALL-BE-HEARING** **AND** **NOT** **NO** **YE-MAY-BE-understanding** **AND** **lookING**  
observing

**ΒΛΕΨΕΤΕ** **ΚΑΙ** **ΟΥ** **ΜΗ** **ΙΔΗΤΕ**  
blepsete kai ou mh idēte  
G991 G2532 G3756 G3361 G1492  
vi Fut Act 2 Pl Conj Part Neg Part Neg vs 2Aor Act 2 Pl  
**YE-SHALL-BE-lookING** **AND** **NOT** **NO** **YE-MAY-BE-PERCEIVING**  
ye-shall-be-observing

28:27 **ΕΠΑΧΥΝΘΗ** **ΓΑΡ** **Η** **ΚΑΡΔΙΑ** **ΤΟΥ** **ΛΑΟΥ** **ΤΟΥΤΟΥ** **ΚΑΙ** **ΤΟΙΣ** **ΩΣΙΝ**  
epachynthē gar hē kardia tou laou toutou kai tois osin  
G3975 G1063 G3588 G2588 G3588 G2992 G5127 G2532 G3588 G3775  
vi Aor Pas 3 Sg Conj t\_Nom Sg f n\_Nom Sg f t\_Gen Sg m n\_Gen Sg m pd Gen Sg m Conj t\_Dat Pl n n\_Dat Pl n  
**IS-STOUTenED** **for** **THE** **HEART** **OF-THE** **PEOPLE** **this** **AND** **to-THE** **EARS**

27 For the heart of this people is waxed gross, and their ears are dull of hearing, and their eyes have they closed; lest they should see with [their] eyes, and hear with [their] ears, and understand with [their] heart, and should be converted, and I should heal them.

**ΒΑΡΕΩΣ** **ΗΚΟΥΣΑΝ** **ΚΑΙ** **ΤΟΥΣ** **ΟΦΘΑΛΜΟΥΣ** **ΑΥΤΩΝ** **ΕΚΑΜΜΥΣΑΝ** **ΜΗΠΟΤΕ**  
bareōs ekousan kai tous ophthalmous autōn ekammusan mēpote  
G917 G191 G2532 G3588 G3788 G846 G2576 G3379  
Adv vi Aor Act 3 Pl Conj t\_Acc Pl m n\_Acc Pl m pp Gen Pl m vi Aor Act 3 Pl Adv  
**HEAVIly** **THEY-HEAR** **AND** **THE** **VIEWers** **OF-them** **THEY-shut** **NO-?-when**  
eyes lest-at-some-time

**ΙΔΩΣΙΝ** **ΤΟΙΣ** **ΟΦΘΑΛΜΟΙΣ** **ΚΑΙ** **ΤΟΙΣ** **ΩΣΙΝ** **ΑΚΟΥΩΣΙΝ** **ΚΑΙ**  
idōsin tois ophthalmois kai tois osin akouōsin kai  
G1492 G3588 G3788 G2532 G3588 G3775 G191 G2532  
vs 2Aor Act 3 Pl t\_Dat Pl m n\_Dat Pl m Conj t\_Dat Pl n n\_Dat Pl n vs Aor Act 3 Pl Conj  
**THEY-MAY-BE-PERCEIVING** **to-THE** **VIEWers** **AND** **to-THE** **EARS** **THEY-SHOULD-BE-HEARING** **AND**  
eyes should-be-hearing

**ΤΗ** **ΚΑΡΔΙΑ** **ΚΥΝΩΣΙΝ** **ΚΑΙ** **ΕΠΙΤΡΕΨΩΣΙΝ** **ΚΑΙ** **ΙΑΣΘΗΜΑΙ**  
tē kardia kynōsin kai epitrepōsin kai iasōmai  
G3588 G2588 G4920 G1994 G2532 G2390  
t\_Dat Sg f n\_Dat Sg f vs 2Aor Act 3 Pl Conj vs Aor Act 3 Pl Conj vs Aor midD 1 Sg  
**to-THE** **HEART** **THEY-MAY-BE-understanding** **AND** **THEY-SHOULD-BE-ON-TURNING** **AND** **I-SHOULD-BE-HEALING**  
may-be-understanding should-be-turning-about I-should-be-healing

**ΑΥΤΟΥΣ**  
autous  
G846  
pp Acc Pl m  
**them**

28:28 ΓΝΩΣΤΟΝ ΟΥΝ ΕΣΤΩ ΥΜΙΝ ΟΤΙ ΤΟΙΣ ΕΘΝΕΣΙΝ ΑΠΕΣΤΑΛΗ ΤΟ  
gnOston oun estO YMin OTI TOIC EThnesin apestalE TO  
G1110 G3767 G2077 G5213 G3754 G3588 G1484 G649 G649  
a\_ Nom Sg n Conj vm Pres vxx 3 Sg pp 2 Dat Pl Conj t\_ Dat Pl n n\_ Dat Pl n vi 2Aor Pas 3 Sg  
**KNOWN THEN LET-it-BE to-YOU(P) that to-THE NATIONS WAS-commissioned THE**  
**let-it-be ! to-ye was-dispatched**

28 Be it known therefore unto you, that the salvation of God is sent unto the Gentiles, and [that] they will hear it.

ΣΩΤΗΡΙΟΝ ΤΟΥ ΘΕΟΥ ΑΥΤΟΙΣ ΚΑΙ ΑΚΟΥΣΟΝΤΑΙ  
sOterion tou theou autoi kai akousontai  
G4992 G3588 G2316 G846 G2532 G191  
a\_ Nom Sg n t\_ Gen Sg m n\_ Gen Sg m pp Nom Pl m Conj vi Fut midD 3 Pl  
**SAVing OF-THE God they AND SHALL-BE-HEARING**  
**salvation**

28:29 ΚΑΙ ΤΑΥΤΑ ΑΥΤΟΥ ΕΙΠΟΝΤΟΣ ΑΠΗΛΘΟΝ ΟΙ ΙΟΥΔΑΙΟΙ ΠΟΛΛΗΝ  
kai tauta autou eipontos apElthon hoi ioudaioi pollEn  
G2532 G5023 G846 G2036 G565 G3588 G2453 G4183  
Conj pd Acc Pl n pp Gen Sg m vp 2Aor Act Gen Sg m vi 2Aor Act 3 Pl t\_ Nom Pl m a\_ Nom Pl m a\_ Acc Sg f  
**AND these OF-him sayING FROM-CAME THE JUDA-ans much**  
**these-things**

29 And when he had said these words, the Jews departed, and had great reasoning among themselves.

ΕΧΟΝΤΕΣ ΕΝ ΕΑΥΤΟΙΣ ΚΥΖΗΘΗΣΙΝ  
echontes en eaytois kuzhthsin  
G2192 G1722 G1438 G4803  
vp Pres Act Nom Pl m Prep pf 3 Dat Pl m n\_ Acc Sg f  
**HAVING IN selves TOGETHER-SEEKing**  
**among themselves discussing**

28:30 ΕΜΕΙΝΕΝ ΔΕ Ο ΠΑΥΛΟΣ ΔΙΕΤΙΑΝ ΟΛΗΝ ΕΝ ΙΔΙΩ ΜΙΣΘΩΜΑΤΙ  
emeinen de o paulos dietian olEn en idiO mishOmati  
G3306 G1161 G3588 G3972 G1333 G3650 G1722 G2398 G3410  
vi Aor Act 3 Sg Conj t\_ Nom Sg m n\_ Nom Sg m n\_ Acc Sg f a\_ Acc Sg f Prep a\_ Dat Sg m n\_ Dat Sg n  
**REMAINS YET THE PAUL TWO-YEAR WHOLE IN OWN HIRED (house)**  
**two-years hired-house**

30 . And Paul dwelt two whole years in his own hired house, and received all that came in unto him,

ΚΑΙ ΑΠΕΔΕΧΕΤΟ ΠΑΝΤΑΣ ΤΟΥΣ ΕΙΣΠΟΡΕΥΟΜΕΝΟΥΣ ΠΡΟΣ ΑΥΤΟΝ  
kai apedecheto pantas tous eisporeuomenous pros auton  
G2532 G588 G3956 G3588 G1531 G4314 G846  
Conj vi Impf midD/pasD 3 Sg a\_ Acc Pl m t\_ Acc Pl m vp Pres midD/pasD Acc Pl m Prep pp Acc Sg m  
**AND FROM-RECEIVED ALL THE ones-INTO-GOING TOWARD him**  
**he-welcomed**

28:31 ΚΗΡΥΣΣΩΝ ΤΗΝ ΒΑΣΙΛΕΙΑΝ ΤΟΥ ΘΕΟΥ ΚΑΙ ΔΙΔΑΧΩΝ ΤΑ  
kerussOn tEn basileian tou theou kai didaskOn ta  
G2784 G3588 G932 G3588 G2316 G2532 G1321 G3588  
vp Pres Act Nom Sg m t\_ Acc Sg f n\_ Acc Sg f t\_ Gen Sg m n\_ Gen Sg m Conj vi Pres Act Nom Sg m t\_ Acc Pl n  
**PROCLAIMING THE KINGdom OF-THE God AND TEACHING THE**  
**heralding the(P)**

31 Preaching the kingdom of God, and teaching those things which concern the Lord Jesus Christ, with all confidence, no man forbidding him.

ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΚΥΡΙΟΥ ΙΗΣΟΥ ΧΡΙΣΤΟΥ ΜΕΤΑ ΠΑΧΗΣ ΠΑΡΡΗΣΙΑΣ ΑΚΩΛΥΤΩΣ  
peri tou kuriou iesou christou meta pasEs parrEsias akOlutOs  
G4012 G3588 G2962 G2424 G5547 G3326 G3956 G3954 G209  
Prep t\_ Gen Sg m n\_ Gen Sg m n\_ Gen Sg m n\_ Gen Sg m Prep a\_ Gen Sg f n\_ Gen Sg f Adv  
**ABOUT THE Master JESUS ANOINTED WITH EVERY boldness UN-FORBIDly**  
**concerning Lord Christ all unforbidden**